

590034-2026 - Wettbewerb

Polen – Transformatoren – Zawarcie umów ramowych na dostawę transformatorów dwuuzwojeniowych 110/15kV AC dla podstacji trakcyjnych - obiektów elektroenergetycznych PGE Energetyka Kolejowa.

OJ S 164/2026 26/08/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung - Änderungsbekanntmachung
Lieferleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: PGE Energetyka Kolejowa Operator sp. z o. o.

E-Mail: spolkaobsługa@pgeekoperator.pl

Rechtsform des Erwerbers: Von einer zentralen Regierungsbehörde kontrollierte Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Allgemeine öffentliche Verwaltung

Tätigkeit des Auftraggebers: Mit Strom zusammenhängende Tätigkeiten

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Zawarcie umów ramowych na dostawę transformatorów dwuuzwojeniowych 110/15kV AC dla podstacji trakcyjnych - obiektów elektroenergetycznych PGE Energetyka Kolejowa.

Beschreibung: Dostawa obejmuje transformatory energetyczne dwuuzwojenowe 110/15kV AC (Moc 6,3-40 MVA) oraz opracowanie projektu fabrycznego urządzenia. Zakres zamówienia obejmuje usługę dostawy i rozładunku we wskazane przez Zamawiającego miejsce na terenie budowy wraz z niezbędną logistyką i wymaganymi pozwoleniami na transport.

Kennung des Verfahrens: 057597e6-44f0-45c9-bf0c-835831817020

Interne Kennung: POST/HZ/EO/HZL/00166/2026

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31170000 Transformatoren

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: Zamawiający na podstawie art. 18 ust. 4 Ustawy PZP wymaga od Wykonawców zachowania poufności danych dotyczących Zamówienia oraz Zamawiającego uzyskanych w toku niniejszego Postępowania tj. dokumentacja techniczna – załączniki do OPZ. Udostępnienie ww. dokumentów poufnych uzależnione jest od przystąpienia

Wykonawcy do Umowy NR UMJ/EO/EO/OI/00061/2026/BK o zachowaniu poufności do postępowania zakupowego, wzór deklaracji przystąpienia stanowi Załącznik nr 13 do SWZ.

Szczegóły dot. zawarcia umowy o zachowaniu poufności reguluje SWZ

Rechtsgrundlage:

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Zawarcie umów ramowych na dostawę transformatorów dwuuzwojeniowych 110/15kV AC dla podstacji trakcyjnych - obiektów elektroenergetycznych PGE Energetyka Kolejowa

Beschreibung: Zawarcie umów ramowych na dostawę transformatorów dwuuzwojeniowych 110/15kV AC dla podstacji trakcyjnych - obiektów elektroenergetycznych PGE Energetyka Kolejowa

Interne Kennung: POST/HZ/EO/HZL/00166/2026

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Lieferleistungen

Haupteinstufung (cpv): 31170000 Transformatoren

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

Zusätzliche Informationen: Dostawy realizowane mogą być na terenie całej Polski - miejsce wskazywane każdorazowo przez Zamawiającego

5.1.3. Geschätzte Dauer

Datum des Beginns: 02/11/2026

Laufzeit: 48 Monate

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 0

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://swpp2.gkpge.pl/>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://swpp2.gkpge.pl/>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 24/09/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 24/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Zgodnie z SWZ

Es ist eine Geheimhaltungsvereinbarung erforderlich: ja

Zusätzliche Angaben zur Geheimhaltungsvereinbarung: Szczegółowy opis dot. zawarcia umowy NDA zawiera SWZ, w szczególności rozdział 2.

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

Finanzielle Vereinbarung: Zgodnie z projektowanymi postanowieniami umowy stanowiącymi załącznik do SWZ.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Rahmenvereinbarung mit erneutem Aufruf zum Wettbewerb

Höchstzahl der Teilnehmer: 3

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Informationen über die Überprüfungsfristen: Wszelkie informacje o procedurze odwoławczej, w tym też o terminach na wniesienie odwołania, zawiera dział IX ustawy PZP.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: PGE Energetyka Kolejowa Holding sp. z o.o.

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: PGE Energetyka Kolejowa Operator sp. z o. o.

Registrierungsnummer: 7010564340

Postanschrift: ul. Sławińska 7/9

Stadt: Warszawa

Postleitzahl: 01-218

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

E-Mail: spolkaobsługa@pgeekoperator.pl

Telefon: +48412781518

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

8.1. **ORG-0002**

Offizielle Bezeichnung: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej
Registrierungsnummer: 5262239325
Abteilung: Biuro Odwołań
Postanschrift: ul. Postępu 17a
Stadt: Warszawa
Postleitzahl: 02-676
Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Land: Polen
Kontaktperson: Krajowa Izba Odwoławcza - Biuro Odwołań
E-Mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telefon: +484587801
Internetadresse: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

8.1. **ORG-0003**

Offizielle Bezeichnung: PGE Energetyka Kolejowa Holding sp. z o.o.
Registrierungsnummer: 5272729278
Abteilung: Departament Zakupów
Postanschrift: ul. Hoża 63/67
Stadt: Warszawa
Postleitzahl: 00-681
Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Land: Polen
Internetadresse: <https://pgeenergetykakolejowa.pl/>

Rollen dieser Organisation:

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

8.1. **ORG-0000**

Offizielle Bezeichnung: Publications Office of the European Union
Registrierungsnummer: PUBL
Stadt: Luxembourg
Postleitzahl: 2417
Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)
Land: Luxemburg
E-Mail: ted@publications.europa.eu
Telefon: +352 29291
Internetadresse: <https://op.europa.eu>

Rollen dieser Organisation:

TED eSender

10. Änderung

Fassung der zu ändernden vorigen Bekanntmachung

:

528955-2026

Hauptgrund für die Änderung

:

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 4cf95d96-69b9-4c3a-89cd-74dd27ac2540 - 01
Formulartyp: Wettbewerb
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Unterart der Bekanntmachung: 17
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 25/08/2026 08:33:43 (UTC+00:00)
Westeuropäische Zeit, GMT
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Polnisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 590034-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 164/2026
Datum der Veröffentlichung: 26/08/2026